

香港工業之成長

李維新

© Dr. C.W. CHUANG, 1986. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or transmitted, in any form or by any means, without permission.

編輯顧問：黃保欣 黃克競 梁披雲 藍 眞 薛鳳璇
執行編輯：薛超穎 陳璧珊 唐一國

香港工業之成長

莊重文著

出版發行：三聯書店香港分店

香港域多利皇后街 9 號

JOINT PUBLISHING CO. (HK)

9 Queen Victoria Street, Hongkong

設計製作：大道文化有限公司

香港灣仔道115號 9 樓 B、C 座

TAI DAO PUBLISHING LTD.

Blk. B & C, 9/F., Tak Lee Comml' Bldg.,

115 Wanchai Rd., Hongkong

版 次：1986年 2 月香港第一版第一次印刷

國際書號：ISBN 962·04·0443·2

Published & Printed in Hongkong



李重久

香港工業之成長出版紀盛

工業之光

工商司

何鴻奎



莊重文博士為本港工業界傑出領袖
於其任中華廠商聯合會會長六年期
間對外拓展市場對內樽俎折衝建
樹良多茲出版其精心著作

香港工業之成長

一書可為香港工業史作一總結亦可為
年青一代工業家作為南針諸書數
言以誌其盛

黃保欣



莊重文博士大作「香港工業之成長」

足資作範

黃克競題

序 言

黃克競

香港中華廠商聯合會名譽會長

近三十年來，香港經濟的迅速發展與繁榮是一個奇蹟。“東方明珠”的璀璨光芒耀眼奪目，令世人讚嘆不已。但是，這個奇蹟並非自天而降，而是數百萬香港人依靠自己的智慧和努力創造出來的。

衆所週知，香港工業乃香港經濟的巨大支柱。工業生產的消長，與經濟榮枯、社會治亂無不息息相關。數十年來，香港工業走過了從無到有、由小至大的漫長路程，經歷了無數的艱難險阻。隨着工業的日益成長壯大，本港經濟亦日趨發達繁榮，由一個轉口消費城市，迅速發展成為遠東一大工業城市及世界金融貿易中心。

歷史是現實的一面鏡子。回顧香港工業的成長史，我們便會深深感到香港經濟今日的繁榮確是來之不易。本港著名工業家莊重文先生的專著《香港工業之成長》，正是一部珍貴的香港工業斷代史，一面鑑往知來的明鏡。

早在一九五三年，莊重文先生即任職香港中華廠商聯合會。一九六八年六月，莊先生當選為會長，之後三屆連任，為香港中華廠商會任期最長的會長之一。任職廠商會廿年期間，莊先生為加強香港同歐美及東南亞各國的經濟交往，拓展本港工業產品的外銷市場，僕僕風塵，奔走四方，足跡遍及五大洲。在扶植本港工業、改進生產方式、改善勞資關係、推行工業教育、培養工業專材、促進港貨本銷乃至提倡安全生產等方面，莊先生出謀劃策、宣傳鼓吹，二十餘年如一日，不遺餘力。翻開這部專著，香港工業所走過的崎嶇道路歷歷可見，而字裏行間則閃現着這位實業家真知灼見的光芒。

十六年前，正當本港紡織業蓬勃發展之際，莊先生便呼籲香港紡織業應“分散市場、加強組織、改進生產”以消除“隱憂”。六十年代末期，鑒於當時本港工業發展情勢，莊先生富有遠見地指出：“香港之繁榮有賴於工業之繼續發展，非有大量之工業人材，不足以促進事功。”在《香港工業發展與工業教育》、《智力發展必須適應生產發展》等文章中，莊先生反覆強調發展工業教育的重要性，籲請政府有關部門加強各級工業教育院校之力量，設立“工業訓練中心”，加速培養熟練技工與中、高層技術

人員。對於釐訂完善的工業政策及發展計劃（包括工業用地、勞工法例、工業情報諮詢等），設立發展銀行扶助中小型工業，謀求本港工業多元化發展，身為廠商會長的莊先生時有獨到的見解、深刻的分析與中肯的建議。這部書中隨處可見的此類見解、分析及建議，於當年極富預見性與指導性，今天讀來猶令人由衷嘆服。

長篇論文《香港工業之成長》，洋洋灑灑八萬餘言，援引大量統計數字和資料，科學地論述了香港工業迅速成長的種種因素、存在問題及發展前景。其論證邏輯嚴密，論據翔實充分，剖析鞭辟入里，而立論甚為精當、公允。此文為莊先生得意力作，乃全書精髓所在，尤堪作修撰香港工商史者之楷模。

莊先生是一位成功的工業家，亦是一名勤謹的學者和虔誠的基督徒。繁忙的工作餘暇，他埋頭閱讀寫作，關心社會進步，熱心公益事業。憑着廣博的學識、精湛的見解與獨特的貢獻，他先後獲得美國聖三一大學榮譽法學博士學位及英國聖公會大學榮譽人文學博士學位，並獲英國聖安德烈宇宙研究院邀任該院院士。莊先生各方面的成就，常為友朋及後輩仰慕不已，而他超乎常人的勤奮與努力則鮮為人知。

“羅馬城不是一朝一夕建成的。”讀了《香港工業之成長》這部書，人們當不難找到香港之所以會出現經濟“奇蹟”的答案，同時亦將清楚地認識到：每個傑出人物的成功都不是輕易獲致的。

自序

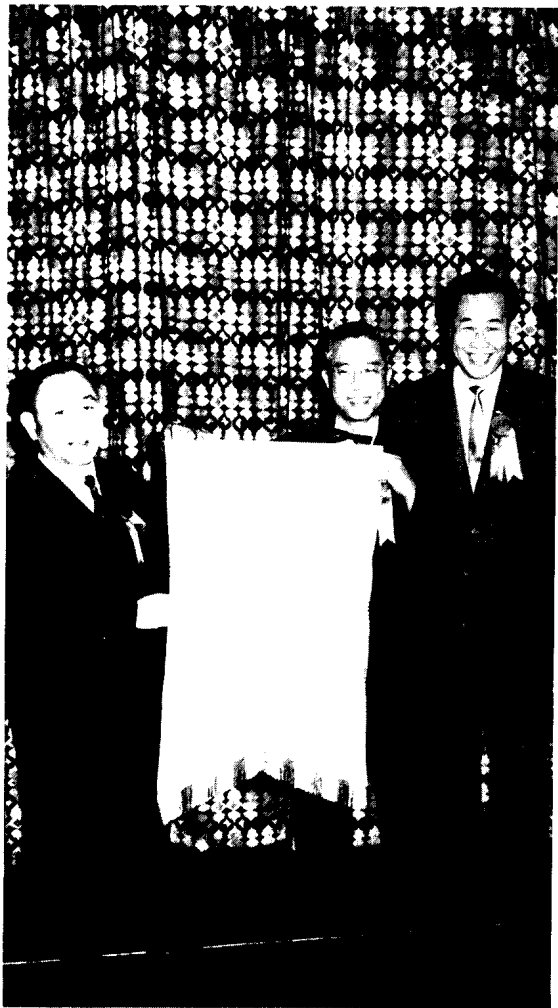
四十年前，余自福建廈門來港。斯時香港不過乃一轉口貿易商港，工業生產僅初具規模，其產值微不足道。曾幾何時，香港已成亞洲一大工業城市，且為舉世聞名的國際金融貿易中心。余忝屬本港工業界一分子，長期服務於中華廠商聯合會，目睹香港工業與社會經濟之滄桑巨變，且有幸置身其中，略盡綿力。

重文從商有年，惟成就無幾；學識窮陋，卻與筆墨結不解之緣。數十年間，刊載於報章雜誌之演辭、論文、雜感幾達百萬言，而散佚者不知凡幾。“文章千古事，得失寸心知。”竊以為拙著並非經世濟民之作，任其散佚亦不足惜。奈故友知交多不以為然，屢屢說余輯錄成書，為本港工業發展史存一真實紀錄，以饗同好及治香港工商經濟史者。余於是首肯，遂將散見於各處之蕪文蒐集編錄一冊，冠以“香港工業之成長”一名付梓。

蒙工商司何鴻鑾先生、鄉友黃保欣議員惠賜題詞，承工商界名宿黃克競兄親為拙書作序，於此特敬表衷心的感謝。對當年予余莫大支持與幫助的中華廠商聯合會諸同仁，對曾為本書的寫作提供資料、圖片及為本書的編輯、校對、印刷、出版盡力的諸位先生，謹一併致以深切的謝忱。

流年似水，往事如煙，然雪泥鴻爪偶爾瞥見，亦可略添慰藉，聊博一粲耳。是為序。

一九八五年五月十五日於香港



率團赴東南亞考察之前接受贈旗



黃克競會長歡送莊重文團長率團赴泰



新加坡中華總商會主席高德根接受莊重文團長贈旗



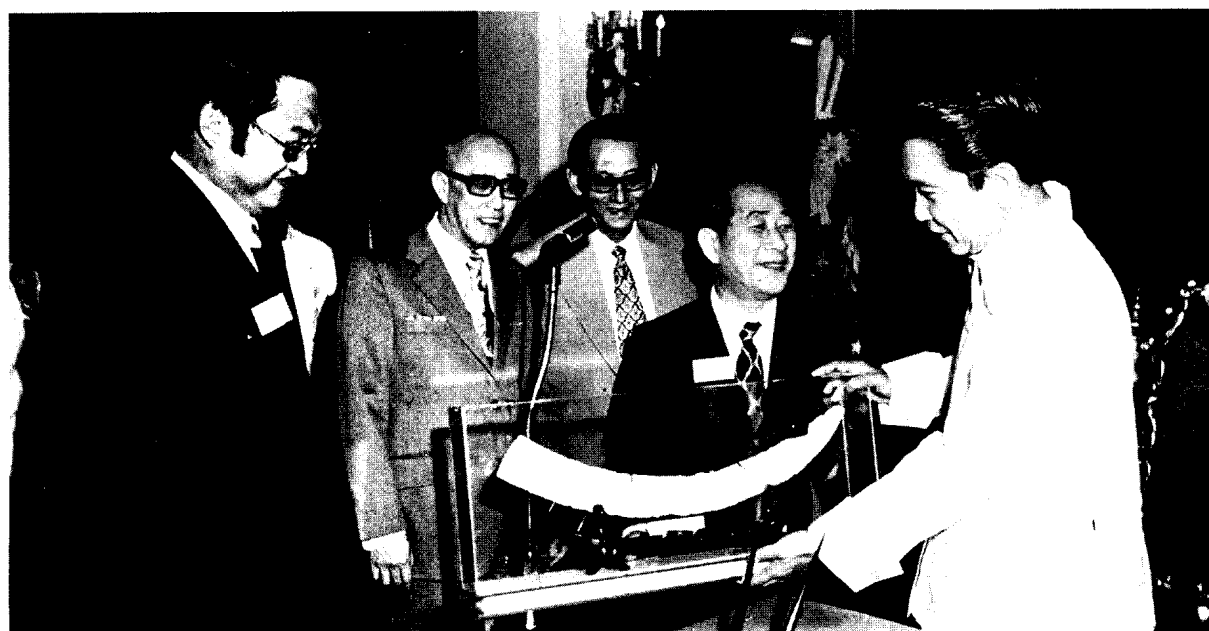
香港中華廠商聯合會星馬工商業考察團拜訪馬來西亞財政部長陳修信先生



與馬科斯總統合影

(右上) 款接印度尼西亞副總統蘇丹·布雲露

(右下) 歡宴印尼駐港總領事



莊會長代表香港中華廠商會向馬科斯總統獻禮



與新加坡總理李光耀（左二）晤談



歡宴美國駐港總領事



歡宴日本駐港總領事



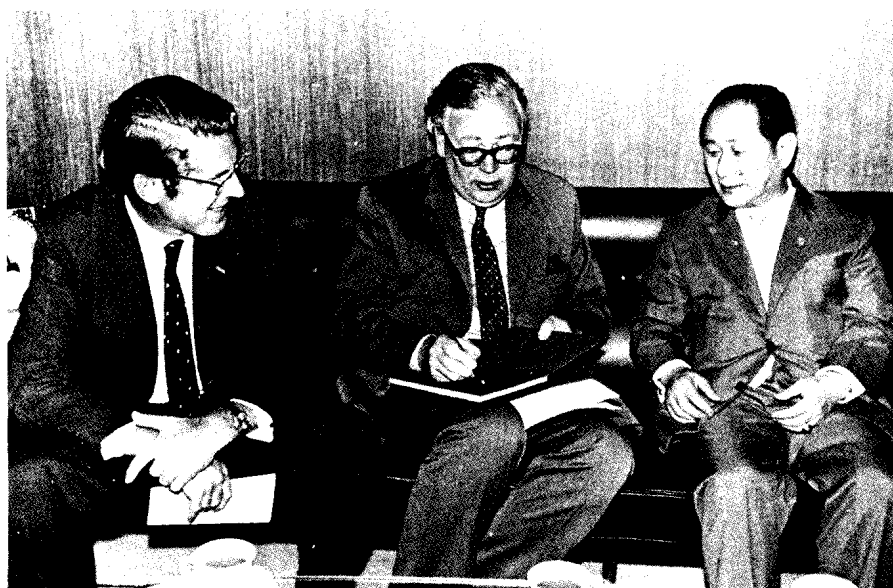
新加坡經濟部長吳慶瑞招待莊重文團長率領的香港中華廠商聯合會星馬工商業考察團



歡宴英國貿易考察團



歡宴意大利貿易考察團



與前英國商務大臣喬治·李本（中）及前港府工商署長佐敦（左）晤談

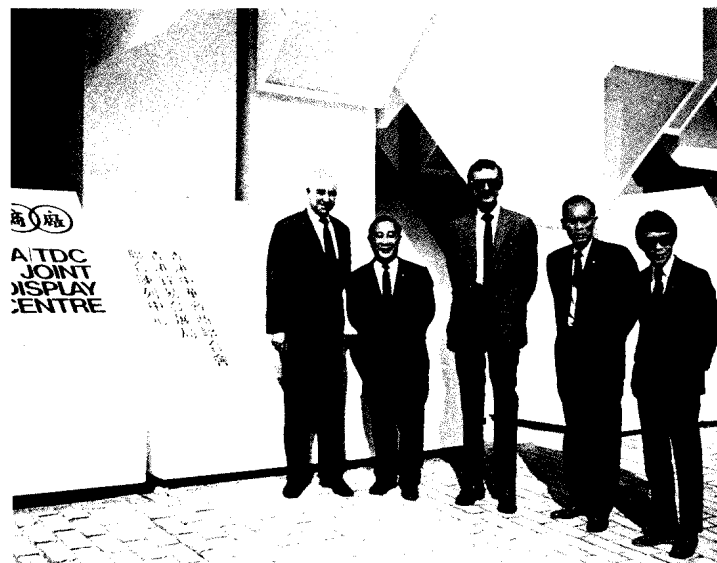


各界社團反對重估地稅



歡宴行政、立法兩局議員

與前工商署署長蘇弼先生（左一）合影

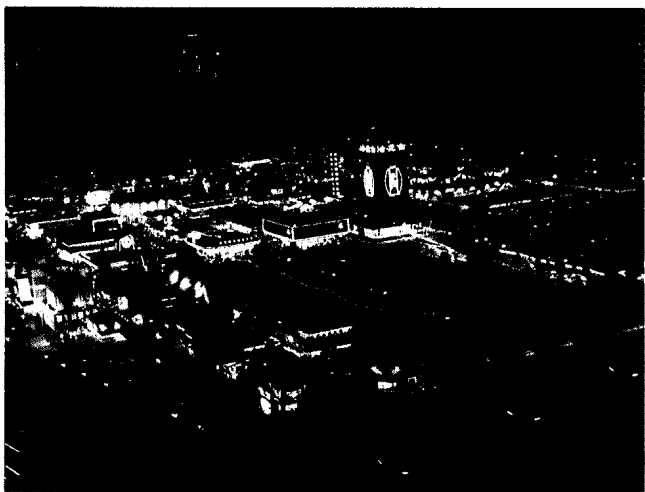


在基督教敬老院擴建動土典禮致詞，右一為前廉政專員陸鼎堂

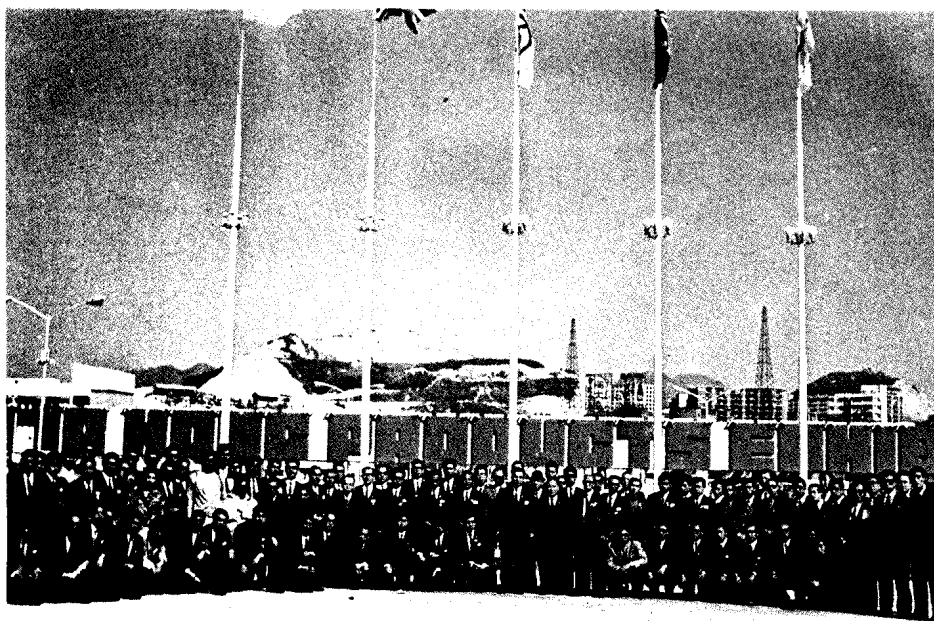


主持第二十六屆工展會開幕典禮

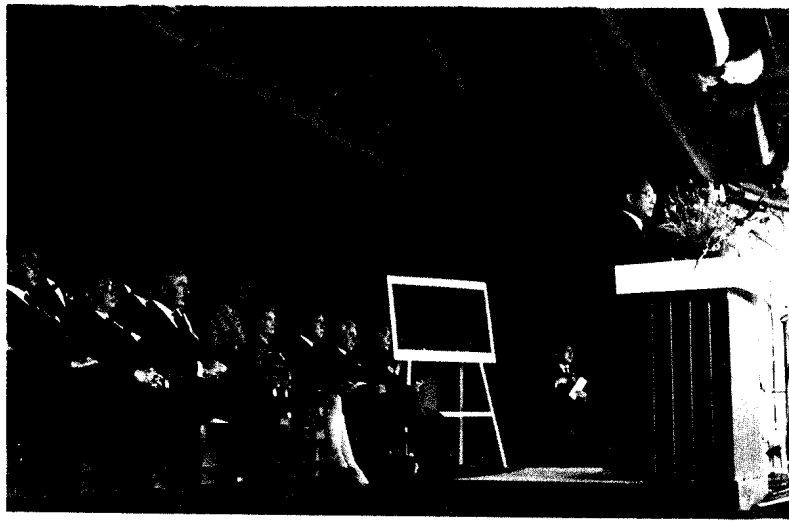
工展會場地夜景



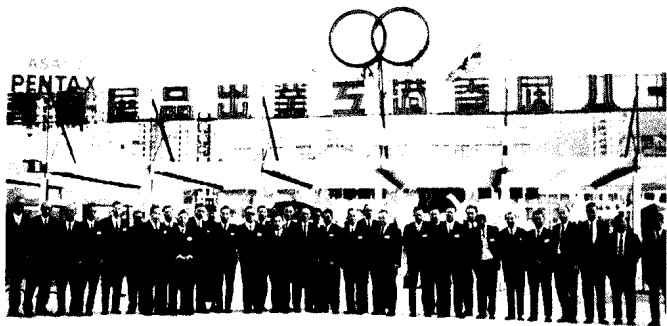
陪同護督羅樂民爵士步入第二十七屆工展會場



第二十七屆工展會外景



主持第二十七屆工展會開幕典禮



第二十八屆工展會外景



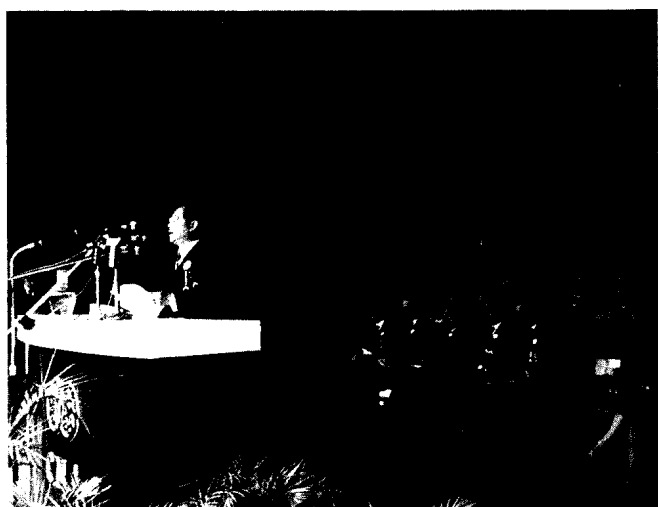
工展會會場一角

在第二十八屆工展會開幕典禮上致開幕詞





主持第二十九屆工展會開幕典禮



主持第三十屆工展會開幕典禮



陪同港督麥理浩爵士步入工展會會場

陪同港督麥理浩爵士伉儷巡視工展會攤位

